

Leo Baeck Institute



4 4000 00138338 7

Di $\frac{\gamma}{\text{IV}}$

The Leo Baeck Institute

zeit

2762

Das Abendland.

Central-Organ

für alle

zeitgemäßen Interessen des Judenthums.

IV. Jahrgang.

Herausgeber, Redacteur und Verleger:

D. Ehrmann,

emerit. Rabbiner, gegenwärtig Lehrer der Religion an den k. k. Mittelschulen zu Brünn.



Brünn, 1867.

Druck von Rudolf M. Rohrer.

LEO BAECK
INSTITUTE
NEW YORK

9078
- - -

Ar. 1.

Pränumeration

mit Postzulassung
für's Ausland

Inhalt. D.
Neben
Berlin

In einer
wita: Zyd
Literatur des
Goldschmidt:
die Juden sic
nahme an de
das kolossale
Gesamt-B
selben geword
daß der Jude
ein Fremdling
nach Sprache
gangen, und
Humanitäre
von beiden E
nende sociale
beiten voraus
Jeder unpart
jedoch anerken
der ersten Lof
gung der Jah
nen uns hierb
dem polnisch
eben nur einer
einerseits die
einem Schlage
noch als den
bungen thafad
soziale Verfa
bei einem glück
auch in's Leben
angehört's des
heimgefallen ist
sache jedoch ist
Versöhnung an
lichen Bevölker

Das Abendland

Central-Organ

für alle

zeitgemäßen Interessen des Judenthums.

Pränumerationsbetrag ganzl. 3 fl.,
halbjährig 1 fl. 50 kr.
vierteljährig 80 kr.
mit Postzusendung und Zustellung ins Haus.
für's Ausland ganzl. 2 Thlr.
halbj. 1 Thlr. 15 Gr.

Verleger, Eigenthümer und verantwortlicher

Redakteur: D. Shermann.

Erscheint am 2. und 4. Donnerstag eines jeden Monats.

Administration Geisgasse Nr. 908—I.

Inserate werden billigt berechnet.

Inhalt. Die Juden in Polen—Memorabilien der Prager Judenthums—Biographische Skizzen—Ueber die Wichtigkeit der Jahrzeit—Ueber Ordnung beim Verlesen der Thorah. Correspondenzen: Aus dem nördlichen Böhmen. Ostindien. — Notizen: Prag, Berlin, Paris, Rußland, Constantinopel, Jerusalem. — Feuilleton. Die Tante — Inserate.

Die Juden in Polen.

In einer Besprechung des neuen Buches von Bolesławita: Żyd (der Jude) ein Zeitbild im Magazin „für die Literatur des Auslandes“ bemerkt der Recensent Dr. Julian Goldschmidt: Wenn in irgend einem Lande Europas, so sind die Juden sicherlich in Polen durch Jahrhunderte lange Theilnahme an den Geschicken des Landes und mehr noch durch das kolossale numerische Verhältniß, in welchem sie zu der Gesamtbevölkerung stehen ein integrierender Theil desselben geworden. Aber um so trauriger ist die Erscheinung, daß der Jude in Polen nichts destoweniger zum größten Theil ein Fremdling geblieben ist. Nur der geringere Theil ist bisher nach Sprache und Bildung in dem polnischen Volke aufgegangen, und trotz allen, theils aus Klugheits- theils aus Humanitätsrückichten hervorgehenden Annäherungsversuchen von beiden Seiten ist zwischen den beiden Massen eine gährende sociale Kluft geblieben, an deren Ausfüllung zu arbeiten voraussichtlich das Werk von Decenien sein dürfte. Jeder unparteiische Beobachter der polnischen Zustände muß jedoch anerkennen, daß die Emancipation der Juden eines der ersten Lösungsworte war, mit denen die polnische Bewegung der Jahre 1861 bis 1864 in's Leben trat. Wir können uns hierbei auf das Zeugniß eines Mannes berufen der dem polnisch nationalen Fanatismus so fern stand, als es eben nur einem deutschen Juden möglich war. Wenn aber einerseits die Schranken des Religions- und Racenhasses mit einem Schlage von einer Instanz, welche die Nation damals noch als den wirklichen Mittelpunkt ihrer innersten Bestrebungen thatsächlich anerkannte, zerstört waren; so war die soziale Verschmelzung erst dadurch nur angebahnt. Ob sie bei einem glücklichen Ausgange der Bewegung nicht endlich auch in's Leben gesetzt worden wäre, wer möchte das wohl angesichts des entgegengesetzten Schicksals, dem dasselbe anheimgefallen ist, mit Sicherheit behaupten wollen? Thatsache jedoch ist, daß die Niederlage Polens das Werk der Versöhnung und Verschmelzung der jüdischen mit der christlichen Bevölkerung dieses Landes keineswegs gefördert hat.

Um so mehr war es unter den gegenwärtigen Verhältnissen geboten, daß von patriotischer Seite her für den Bestand eines in Zeit der Noth und der Drangsal abgeschlossenen Bündnisses ein laut redendes Zeugniß abgelegt werde, um so nothwendiger war es darzuthun, daß die enthusiastischen Verbrüderungsfeste, welche beim Beginn der Bewegung an allen Orten und Enden des Landes gefeiert wurden mehr gewesen sind als das Product edler Wallungen einer von schönen Gefühlen berauschten Menge oder, was schlimmer wäre, das Product einer lediglich Zweckmäßigkeitspolitik, die nach dem berichtigten polnischen Sprichworte handelt: Kiedy bieda do to Żyda. „Wenn die Noth an den Mann geht—dann zum Juden“—

Memorabilien der Prager Judenthums

von Leopold Wolf in Prag.

Prag, das hundertthürmige, hat mit seinen zahlreichen Thürmen, die seine Zierde ausmachen, nicht nur ein eigenenthümliches Wahrzeichen vor vielen anderen Städten voraus, sondern es sind auch diese Thürme, mit den sie tragenden Kirchen und Klöstern unzweifelhaft wichtige Denkmäler und erinnerungsreiche Stätten der vaterländischen Kirchen- und Profangeschichte. Wer überhaupt die Geschichte Böhmens und die Alterthümer der Hauptstadt Prag im Allgemeinen, so wie auch die Geschichte der Juden in Böhmen und in Prag in den Kreis seiner Studien zieht, wird die Geschichte der einzelnen Kirchen, ferner die Entwicklung der Anfänge einzelner Orden und Klöster, zu deren Erhaltung auch Juden seiner Zeit viel beisteuern mußten, als Beitrag zur Bereicherung seines Quellenmaterials wohl zu schätzen wissen.

Nicht unbedeutend ist die Zahl solcher Objekte in Prag, die wenn auch den Zwecken eines anderen Religionsbekenntnisses gewidmet, doch in einem wesentlichen Connex mit den Schicksalen der Juden in Prag stehen und deshalb einer Besprechung vom jüdischen Standpunkte aus angezeigt erscheinen lassen.

LEO BAERCK
INSTITUTE
NEW YORK

Wir werden vorerst unsere Aufmerksamkeit der ehemaligen, Nicolauskirche, auf der Altstadt Prags zunächst dem Altstädter Rathhause und am Eingange zur Judenstadt gelegen zu.

Das Jahr 1348 während der Regierung Kaiser Karls IV. erscheint als die älteste Jahreszahl, welche mit Bezug auf diese Kirche historisch nachgewiesen werden kann. Der böhmische Geschichtsschreiber Hagek von Libočan erwähnt ihrer pag. 319; A v té ulicy židovské kázal Karel IV. v roku 1348 postaviti tři veliké koleje geden na rohu zadkem kostela svatého Mikuláše. Wir finden also hier ausdrücklich eine ulice židovská Judengasse erwähnt! Der Platz selbst der heute Niklasplatz heißt, hieß damals wahrscheinlich nach seiner ehemaligen Bestimmung, der Hühnermarkt forum pulorum. Zuerst war die Kirche eine allgemeine katholische Pfarrkirche; während der hussitischen Bewegung räumte 1416 König Wenzel IV. den Anhängern des Kelches diese Pfarrkirche zur Communion unter beiden Gestalten ein (Dobrowsky: Beiträge zur Geschichte des Kelches in Böhmen) nachdem das Prämonstratenserstift Strahow früher das Patronatsrecht über dieselbe ausgeübt hatte. Die Kirche blieb fast zwei Jahrhunderte in den Händen der Utraquisten, und diese hielten mit ihrer jüdischen Nachbarschaft guten Frieden. „Husitici Sacerdotes vicinos Judaeos tamquam Socios hereticos ac religionis catholicae natos adversarios magnopere adjuverunt in licentia credendi Religionem suam nefandam“. Die hussitischen Priester unterstützten die Juden, ihre Nachbarn, gleichsam als Genossen ihrer Ketzerei, und als geborene Gegner der katholischen Religion, indem sie ihnen volle Glaubensfreiheit ihrer verruchten Religion ließen (Historia Societatis Jesu Provinciae Bohemiae II. 452).

Als im Jahre 1620 auf dem weißen Berge die große Schlacht geschlagen wurde, wodurch die empörte protestantische Aristokratie vernichtet und die erschütterte katholische Monarchie wieder befestigt wurde, ließ es Ferdinand II. an Bedrückungen der Protestanten und Katholiken überhaupt und der Juden insbesondere nicht fehlen. Man sorgte für den rückständigen Fond zur Unterhaltung der wieder einziehenden katholischen Geistlichkeit. In dieser Angelegenheit wurde eine kaiserliche Commission eingesetzt, an deren Spitze Kaspar Arsenius von Radbusa, Dombachant, Joachim Slavata von Chlum, Hauptmann der königlichen Altstadt Prag, und Johannes Suberta, k. k. Hofkriegsrath standen. Diese begann am 3. Juni 1628 mit einer Messe die Untersuchung bezüglich der Rückstelligkeit zu pflegen, erschöpfte nicht ohne Weitwendigkeit den schwierigen Gegenstand und kündigte durch den Ausspruch der Gerichtshöfe folgendes Resultat an: der Magistrat der königlichen Hauptstadt Prag haftet der Patronatsgeistlichkeit für ein Capital von viertausend Schock und stellt hierüber unter dem kleinen Siegel einen Schuldbrief aus. Zwanzig Bürgerhäuser na záhoně (in der langen Gasse) welche die Söhne Israels käuflich an sich brachten, rentiren der Kirche jährlich zwanzig Schock, achzehn Bürgerhäuser jüngeren Ursprungs, welche die Juden später ankauften, rentirt jedes vier Gulden jährlich, nebst einem weißen Groschen vierteljährlich als Glöcknergeld. Aus diesen Stiftungsforderungen entstanden Prozesse mit den Israeliten, die jedoch stets zu deren Nachtheile endeten, denn an der Rückstellung aller Rechte und des Kirchenvermögens seien, so lauteten die Entscheidungsgründe, auch hohe Pflichten geknüpft, die den Himmel berühren und schon die Vorfahren der Juden hatten sie zu erfüllen auf sich genommen. Geho Milost Ržimský Cisar & Káczi Slovutne Raddě a Richtari starého města Pražského o tom poroučeti aby to všě cožkoli k tomu Kostelnod starodawná náležej od židů secla a zauplna a s naležitými počty a registry odveno bylo Praga Quento Januarii 1628.

Die Chriaken theilten sich in diesen Einkünften mit den Pfarrern der St. Nikolauskirche, die später dem Benediktinerorden zufiel (1635). Dieser machte im Jahre 1647 den Herrn Zdislaus Ladislaus Grafen Berka von Dube und Lippa zum Abt, und dessen Amtsthätigkeit ist es, die für die Geschichte

der Juden Prags von besonderem Interesse ist. In dem Vitae Abbatum I c. lesen wir von katholischer Feder über ihn: „er habe die Würde eines Abtes nicht gesucht, um in dem irdischen Kreise zu glänzen, sondern um den Gipfel der irdischen Vollendung im geistlichen Leben zu erringen und aus allen Kräften für das Reich Gottes auf Erden und für die heilige Sache der Menschheit zu wirken“ — Hören wir nun, wie er dies zu bewerkstelligen gesucht hat. In Gemäßheit seiner Gesinnungen suchte er die Söhne Israels, bei denen schon so viele Mittel vergebens erschöpft worden waren, vom bürgerlichen und moralischen Tode zu erretten. Sie waren, nach seinen Anschauungen so sehr in eine moralische Dummheit gleichsam gefesselt, daß sie ihr großes Unglück, Juden zu sein, sogar ein Glück nannten. Diese so arge Lage, faßte der Abt Zdislaus Ladislaus Graf Berka von Dube und Lippa um so einseitiger in seinem befangenen Standpunkte auf, als er selbst ein tüchtiger Kenner der hebräischen Sprache und der biblischen Schriften und ein gewandter Dialektiker war, und sich von den Juden als Nachbarn ganz umringet sah. Er suchte nun die Söhne Israels, die nach seiner Ansicht abgehaute Nester vom Baume der Theokratie waren, in sein Reich der Gnade einzuführen, und glaubte hierbei auch die Eröffnung der Pforte zur bürgerlichen Freiheit ihnen als verlockende Aussicht bieten zu müssen. In dieser Absicht unternahm er persönlich das Missionsgeschäft und predigte ihnen an bestimmten Tagen in der St. Nicolauskirche das Evangelium. Mox ab ipso sui regiminis ad aggregandos ovili Christi Pragenses Hebraeos, quorum linguam ac sacros libros apertissime callebat, operam suam sedulissimam impendit, habetis namque certis diebus in Ecclesia Sancti Nicolai ad eos concionibus. Weil jedoch nur wenige sich einfanden, so wurden sie später von der k. k. Statthaltertschaft dazu verhalten und von den Gerichtsdienern in die Kirche überwacht. Es mußten immer 40 Personen jüdischen Glaubens, worunter vier Aelteste, zur Predigt kommen. Allein sie erschienen mit verstopften Ohren, wozu sie sich des Wachses und der Baumwolle bedienten. Und so ging, klagt der glaubenseifrige Schreiber der Vitae Abbatum I. c. die beste Absicht scheiternd an dem unmännlichen Betragen der Zuhörer um so mehr unter, als bald hierauf die königl. Hauptstadt Prag unverhofft von Schweden feindlich überfallen wurde, und der Abt selbst den 19. December 1648 starb.

Judaei ex mandato regiae locum tenentiae quadraginta ad minus personae, inter quos semper quatuor seniores, a christiano iudice per lictorem ad ecclesiam compulsi, concionibus interesse cogebantur, Optimus hic conatos, quamvis ex parte perfidorum frustraneus fuerit quia ut postea proditum, omnes Hebraei ad conciones deducti auribus cera et gossipio obstructis comparere soliti, sine omni fructa ad suos redibant vicis! — Hier hätte wohl das bittere, vorwurfsvolle Mahnwort des frommen Dichters *וְיָשִׁיעַ אֶת הָעָם מִיָּד הָאֵלֹהִים* als gottbegeisterter Freudenruf ertönen müssen. Ja wohl, Ohren hatten sie, diese frommen glaubensfesten Vorfahren der heutigen Prager Juden, aber sie wollten dennoch die Syrenenklänge der Verführung zum Abfalle von ihrer angestammten väterlichen Religion nicht hören! Gesegnet sei ihr Andenken! *וְכָרְמָה לְבָרְכָה* (S. Podiebrad Alterthümer der prager Josefstadt Pag. 41 wo ähnliche Facta angeführt werden.)

Nach Berka kamen Matthäus Ferdinand Sobel ehemaliger erster Bischof von Königrätz und Johann Prokop Maurer, und am 30 Mai 1683 Maurus Rauczka zur Würde eines Abtes bei St. Nicolaus. Diesem letzteren war die Nachbarschaft der Juden ein Dorn in den Augen. Um sich von diesen zu befreien setzte er nach dem in der Altstadt Prag (1689) ruchlos verübten Mordbrande Ludwigs XIV. wobei auch viele angrenzende Judenhäuser eingäschert worden waren, alle Kräfte in Bewegung, um entweder den argwöhnenden Theil der Brandstätte für das Kloster zu gewinnen, oder wenigstens den Bau neuer Häuser auf demselben zu verhindern. In dieser Absicht übernahm der Abt gleich nach der Feuersbrunst eine Reise nach Wien, und überreichte dem

Kaiser Leopold
nenher gela
unterthänig
dero ange
wohlgewog
särente
mittelt
vielmehr
ger: vielen
herzigung,
denen am
vorher lau
berührten
lange diese
zu begnad
S. Nicola
Sch
aus Aug
fehl, das
zu prüfen
hiemit re
schaft ab
obachtung
Juden-
dung der
Hofkanzle
wendigen
ohne W
Gesuch an
„Also ist
vents wie
geruhen
Zuneigung
indecoru
heiligen
Ceremoni
stark leid
schrieb de
sich gnäd
zwei Men
f. Gnadt
unglücksel
die hart
in Rauch
ung der
und indte
bequem
nothdürft
Convent
Platz zu
und könig
lung eines
werden m
schaft die
1691 in
hiermit, d
ziehet, und
noch nicht
missarios
selben in
zur Erhalt
Werth ver
sollet.“ (ib
und erfolg
halterchaft
gistrate der
bezüglich d
stellen und
Judenstadt
Bedingung
Berliner f
anderes ge

Kaiser Leopold I ein Bittgesuch, in welchem es heißt: „Dannher gelangte an Euer kais. königl. Majestät mein allerunterthänigst- demüthigstes Bitten, dieselben geruhen aus dero angebohrnen zur göttlichen Ehre, wie weltkundig hochwohlwogenen Mädigkeit, mich und die sonst ängstig verschrenkte Geislichen mit einer Erweiterung des Platzes, vermehrt abseulichen Spelunken, wie es sonst anderwärts ger vielen Geistlichen geschehen, und in allergnädigster Beherzigung, daß derlei verlangende jüdische Häuser — wie aus denen annoch vorhandenen Kirchen Büchern zu erweisen — vorher lauter Christenhäuser und jure parochiali zu öfters berührten St. Nicolai Kirchen gewesen, auch nicht gar so lange dieselben in den Judenbesitz gekommen, allergnädigst zu begnaden.“ (Acta de Religionis Abbatiae Emaus ad S. Nicolaum translatis).

Schon am 1. Dezember 1689 erließ Kaiser Leopold I aus Augsburg an die böhmische Statthalterchaft den Befehl, das Bittgesuch des Abtes Maurus Kautzka gutachtlich zu prüfen, und fügte die Worte hinzu: „So wird Euch hiemit remittirt, mit gnädigstem Befehl, daß Ihr die Juden-schaft alda hierüber vernehmen und uns folgendes mit Beobachtung ob solches mit dem vorhandenen neuen Gebäu der Juden Stadt constatibit sein mit Gutachten und Zurücksendung der Inklusis zu Handen unserer königl. böhmischen Hofkanzlei gehorsamst berichten sollet.“ — Allein die weitwändigen Erhebungen blieben aus verschiedenen Gründen ohne Wirkung, weshalb der Abt am 1. Juli 1690 ein zweites Gesuch an Kaiser Leopold I gelangen ließ, in welchem er bat „Also ist an Euer k. k. Majestät mein und meines Convents wiederholt aller unterthänigstes Bitten, Euer Majestät geruhen aus Dero gegen die Gotteshäuser höchst tragender Zuneigung, und in gnädigster Beherzigung, das in von selbst indecorum, daß die Judenschaft so nahe an denen Gott geheiligten Orten anwohnen, und alles sehen, in die Kirchen Ceremonien hören, und man ihr Geschrei und S. v. Gestank leiden solle.“ Als aber auch dieses unbeachtet blieb, schrieb der Abt ein drittes: „Euer k. k. Majestät geruhen sich gnädigst zu erinnern, welcher Gestalten E. M. ich mit zwei Memorialen allerdemüthigst angeflehet, und um diese k. Gnadt gebeten, damit, weil die Judenstadt durch die unglückselige Feuersbrunst in Asche gelegt worden, undt auch die hart an mein Convent angebaut gewesne jüdische Haufle in Rauch zugleich mit aufgegangen seyhet, bei Wiedererbauung der Judenstadt eine gewisse Distanz in Form einer Gasse, und indeme mein Convent, sehr arg, und nicht einmal ein bequemes Orth hat, wohin das Brennholz und andere Hausnothdürftigkeiten verwarlich gelegt werden können, meinem Convent ein den abgebrannten Brandstätten ein gewisser Platz zu Bestreitung solcher Nothdurften entweder aus kais. und königl. Gnaden umbsonst oder wenigstens gegen Bezahlung eines billigmäßigen Werthes die Brandstatt eingeräumt werden möchten.“ Erst hierauf erfolgte an die Statthalterchaft die allerhöchste Entschliesung Leopolds I. am 27. Juni 1691 in welcher es hieß „Als befehlen wir Euch gnädigst hiermit, daß Ihr hierüber eine gründliche Information erziehet, und auf so bewandten Fall, daß ermeldte Judenhäuser noch nicht erbauet wären, gewisse dem Werk gewachsene Commissarios verordnet, welche mit denen jüdischen Inhabern derselben in der Güte darüber tractiren und ob dem Kloster zur Erhaltung solcher Stellen und Dertor in billigmäßigem Werth verholffen werden könnte, besten Fleißes bemühet sein sollet.“ (ibidem). In Gemäßheit des erschöpften Berichtes und erfolgter kaiserlicher Sanction des Antrages der Statthalterchaft ging der Abt Maurus Kautzka mit dem löbl. Magistrat der k. Altstadt Prag einen gültlichen Vergleich ein, bezüglich der, auf den gewünschten Lichtensteinischen Brandstellen und einem hiezu gehörigen unverzehnten Hause in der Judenstadt hastender Abgaben, welchen Leopold I. unter der Bedingung zu bestätigten geruhte, die Besitzerin Dworesle Berliner sollte ihr Haus nicht eher räumen, als „bis ihr ein anderes gelegenes Ort zu ihrer Wohnung assigniret sein wird“

Abt Maurus Kautzka kaufte 1700 das betreffende Haus mit sechzehn hundert Gulden, nebst noch anderen Brandstellen für das Kloster. Sodann ließ er alle Räume und Fenster des Klosters erweitern und trennte es mittelst einer hohen Ringmauer von der Judenstadt. In coemptis bustorum spatii stabula aedificat, et erecto sat alto muro Monasterium ab Hebraica civitate separavit, fenestras in Conventus ambitibus auget, aedificatisque secretioribus, Cocis, inter haec et albae rosae domum, arcem pyramidalem format (Vitae Abbatum I. c.).

Am 12. November 1785 wurde das Kloster St. Nicolaus aufgehoben ein Theil des Klosters mit der Prälatur wurde um 13070 Gulden und die Kirche um 1600 Gulden öffentlich veräußert. (Schaller 3. Band).

Biographische Skizzen.

der hervorragendsten Wilnaer Rabb. welche durch die in den Jahren 1648 — 49, so wie bald darauf in den Jahren 1654 — 55 entstandene Judenverfolgung in der Ukraine, Lithauen, Podolien etc. nach Deutschland auswanderten, von David Holub.

(Fortsetzung.)

Unsern Koidenower verlassend wollen wir unsern geehrten Lesern eine dritte Persönlichkeit präsentiren, die an Gelehrsamkeit und hohen Tugenden beide oben angeführten Rabbinen noch überstrahlte. Diese war

III. R. Efraim Kohn aus Wilna.

Dieser Rabbi, dessen Ruf nicht nur in Polen, Mähren, Ungarn und der Türkei verbreitet, sondern sogar bis nach Jerusalem gedungen war, erblickte das Licht der Welt ebenfalls in Wilna etwa um 1615 oder 1616. Frühzeitig widmete er sich den rabbinischen Studien, und brachte es durch Talent und Fleiß in denselben so weit, daß er schon in seinem 20. Jahre zum Präses des Rabbiner Collegiums in seiner Vaterstadt Wilna ernannt wurde, dessen Amt er rühmlichst volle 20 Jahre leitete (Einleitung zu dessen Werk שער אפרים), und brachte so hier ruhig und glücklich zwei Drittheile seines Lebens zu. Als aber die oben bereits erwähnte Judenverfolgung auch in seinem Vaterlande ausbrach, kehrte er demselben, wahrscheinlich während der zweiten Verfolgung (1655) den Rücken, und flüchtete sich mit seiner Familie sammt seinem Schwiegersohne Jakob Wilna Aschenasi Vater des nachherigen berühmten Zebi Aschenasi nach Mähren.

Nach längerem Herumirren wurde er zu Trebitsch als Rabbi aufgenommen, woselbst er eine kurze Zeit weilte. Von da ging er nach Brody wo er bis 1660 das Rabbinat leitete. Von hier begab er sich zum zweitenmale nach Mähren, nachdem ihm der Rabbinatsposten von Meseritsch angeboten wurde, und fungirte daselbst 16 Jahre bis 1666¹⁾

¹⁾ Wir folgten den Daten unseres Geleitsmannes Embden ganz nach, welcher in seinem von uns öfter citirten ספר מנהגים folgendes berichtet: „אבי רבא (אפרים) עם כל בני ביתו נתישבו ג"כ במערות, מתחלה היה לאב"ד במריבש, ולן צדק בבית הקצין המפורסם בשם ר"ך קויפמאן ע"ה, ושם למד אצלו בנו של העשר הלו. אח"כ היה אב"ד בק"ק ברודא, ואחר זה נתקבל שוב לאב"ד בק"ק אובין וכו' — — —“ Daß er Meseritsch ignorirt, ist uns sehr auffallend. Es dürfte auch sein da Genannter mit den chronologischen Daten nicht so genau nimmt, wie wirs auch weiter unten erhärten werden, daß unser Efraim gleich beim Ausbruche der ersten Verfolgung 1648 oder 1649 sich von Wilna nach Brody begab und hier bis zum Ausbruche der 2. Unruhen 1654 oder 1655 aufhielt. Von da aus sich nach Mähren wendend, mochte er in Trebitsch als Rabbiner oder gar als Hausrabbi bei den oben

(שער אפרים סי' נ"א; S. auch; צמח צדק סי' קכ"א כהנה) Hier befreundete er sich mit den beiden auf einander folgenden Pandrabbimern zu Nikolsburg R. Men. Mendel Krochmal (בעל צמח צדק) und Gerson Ullf (בעל עבודת הגרשוני), mit denen er auch eine häufige Correspondenz über halachische Themata unterhielt. Allein auch hier lächelte ihm nicht lange das Glück; er mußte abermals in Folge des Ausbruches zerstörender Kriege den Wanderstab ergreifen und flüchtete nach Prag (הקדמה לש"א) von da begab er sich bald darauf nach Wien, wo er im Hause eines Verwandten für kurze Zeit sich aufhielt. Im J. 1666 (תכ"ו) erhielt Efr. den Rabbinerposten zu Ofen — welche Stelle im J. 1661 R. Simcha Kohn aus Belgrad (מדר"ש) bekleidet hatte, und seit einigen Jahren vacant gewesen war — den er auch freudig annahm, und begab sich sogleich mit seiner ganzen Familie dahin. Er war bei Uebernahme dieses Postens in seinem fünfzigsten Lebensjahre.

Hier verwaltete er sein Amt mit Milde und großer Umsicht durch volle 12 Jahre, wo er geliebt von seiner Gemeinde, angebetet von seinen Schülern und bewundert von seinen Kollegen wurde. Von Nah und Fern strömten ihm religiöse Anfragen zu, die er mit einer Klarheit und bewunderungswürdiger Meisterschaft löste, und seine Aussprüche galten in der Folge für unumstößlich und hehr als wären sie mittelst göttlicher Inspiration erteilt (מגלת ספר). Im J. 1678 (תל"ח) erhielt er sogar den Ruf nach Jerusalem, um dort die Rabbinerstelle, welche schon achtzig Jahre früher einer seiner Vorfahren bekleidet hatte, zu übernehmen, welchem Rufe er um so freudiger folgte, um, welches der sehnlichste Wunsch der damaligen Rabb. gewesen war, seine irdische Hülle im geweihten Boden ruhen zu lassen. Bevor er aber seine Reise antrat, wollte er noch zuerst seine beiden Werke שער אפרים und das später in Verlust gerathene אפרים מהנה veröffentlichen; doch vereitelte der Venker aller Geschäfte seinen Plan! Im selben Jahre brach die Pest in Ofen aus, und grassirte daselbst schrecklich; auch sein Haus blieb nicht von derselben verschont. Anfangs Sommer raffte sie zuerst seinen ältern Sohn Jecheskel in seinem dreißigsten Lebensjahre dahin; 40 Tage später am 13. des Monats Siwan am Freitag fiel auch dieser fromme Rabbi in seinem 62^{ten} Lebensjahre als ein Opfer derselben²) הקדמה

erwähnten Reich-Kaufmann, welches auch das oben angeführte זרק כ"ו hindenut, bis 1660 oder 1661 verweist haben und von hieraus nahm er dann die Rabbinerstelle von Meseritsch an. Oder es könnte auch sein, daß er irrtümlich statt Meseritsch Trebitsch annahm, da von letzterem Orte weder von Efr. in seinem Gutachten noch von dessen Sohne in der Einleitung Erwähnung geschieht. Und wenn auch von dem gedachten Brodhyer Rabbinat von beiden Benannten nichts erwähnt wird, gewinnt Emdens Angabe dadurch an Glaubwürdigkeit da die Zeit von 1649, oder 1654 bis 1661, zu welcher Zeit Efr. nach Meseritsch kam, also ein Zeitraum von 11 oder 6 Jahren eine Lücke in seiner Thätigkeit bilden würde.

¹) Es bieten sich uns laut Emdens Berichte große Schwierigkeiten mit Efraims Lebenszeit dar. Um unsern Lesern ein klares Licht darüber zu geben, wollen wir zuvörderst Emdens eigene Worte anführen. Dieselben lauten: ויהי בשנת ת"ח לפ"ק, עת צרה לישראל בארץ, פולין, ליטא ואוקריינא מצר הצורך המיל שר", ומשם נתפשטה הנזרה ונמשכה לקהלה הקדושה ווילנא המהוללה ועדינה ונדרה מקינה אחר שהיתה יושבת בטח ושקט וכו' — באו בנודם ושלטום לארץ אשכנז וכו'. — מהם היה החכם הנאון החסיד שבכהונה בעל שער אפרים ז"ל שהוא ראש ב"ד בוויילנא, והרב בעל ברכת הובא, והרב בעל הש"ך, והרב החסיד בית הלל זצ"ל מלכד שאר גדולים, כלם הלכו בנולה נפוצו בארץ להרכיב תורה בישראל והיו למאורות. מהר"שך נעשה אב"ד בפירדא, ומשם נתעלה לשבת על כסא הרבנות בפפד"מ; והרב בעל בית הלל נתקבל לאב"ד בהמבורג ואלטונא, והרב ש"ך בהעלישוויא בארץ מעהרין. אבי רבא עם כל בני ביתו נתישבו ב"כ במעהרין וכו' — (מגלת ספר). — Wir ersen also hieraus, daß Efr. 1648 oder 1649 aus Wilna nach Mähren ausgewanderte. Folgen wir aber den Zeitabschnitten genau nach, während welcher

א"ש vergl. auch Zipser in seinem Aufsatze: „Nothwendige Hinzufügungen zu dem Kalender und dem Jahrbuche für Israeliten auf das J. 1847 etc.“ Orient 1846 Nro. 38.)

Seine Familie machten folgende Glieder aus: Eine Tochter, Namens Nachama,³) welche die einzige und zugleich die älteste seiner Kinder war, Gattin des Jakob Wilna und Mutter des Zebi Aschenasi; ein älterer Sohn, Namens Jecheskel, der in seinem 18. Jahre nach Ofen kam, später das Vorsteheramt daselbst bekleidete, und wie oben erwähnt, durch die im J. 1678 ausgebrochene Epidemie im 30. Lebensjahre starb. Endlich ein jüngerer Sohn, Namens Jehuda Löb, Herausgeber des oft benannten Werkes שער אפרים. Dieser war ein Spielgefährte des an Alter ihm fast gleichen Neffen Zebi Aschenasi welche beide eine gleiche Erziehung in Ofen beim Vater und Großvater genossen (הקדמה לש"א). Nachdem letztgenannter daselbst, nach dem ausdrücklichen Wunsche seines Vaters der Deffentlichkeit übergeben hatte, trat er sammt Familie nach der Wiedereroberung Ofens, um ein früheres Gelübde zu erfüllen, seine Reise nach Jerusalem an, wo er dann in Safet starb. Er hatte einen Sohn, Namens Jedidja, der ebenfalls sehr gelehrt und Schwiegersohn des im J. 1729 verstorbenen R. Abraham Fiszchaki Rabb. zu Jerusalem und Verfassers der Gutachten זרע אברהם.

Die Zeitgenossen mit denen unser Efr. einen häufigen Briefwechsel unterhielt, waren außer den bereits oben genannten Mendel Krochmal und Gerson Ullf, auch noch Mos. Jbn Chabib und Abraham Abele Gumbiner (הרב דבנן). Sam. Koidenower und ז"ו waren seine Verwandten, welchen letzteren er auch überall mit dem Namen עמרי belegte. Von seinem geistigen Nachlasse hat die Nachwelt nur ein liber singularis von ihm aufzuweisen, und zwar das oben mehrmals benannte שער אפרים. Es enthält 150 Rechtsgutachten nach den vier Theilen der Ritual — Codices mit Anmerkungen und einer herrlichen Einleitung von seinem oben genannten Sohne Jech. Löb herausgegeben: Sulzbach 1688. Auch schrieb Efr. das Werk אפרים über den Pentateuch, welches aber, so wie das מהנה יהודה seines Sohnes Löb ebenfalls ein Kommt. üb. d. Pent., (Vergl. Mula) (ועד להכמים ה"א) nicht mehr vorhanden ist.

er in Trebitsch, Brody, Meseritsch und Ofen verlegt hatte, so mußte er wenigstens 69 Jahre alt geworden sein; denn 39 J. mußte er wenigstens erreicht haben, als er aus Wilna floh, 12 J. verbrachte er in Trebitsch u. Brody — da er gegen 1661 nach Meseritsch kam, — 6 J. in Meseritsch und 12 J. in Ofen) welches den in der Einleitung zu א"ש gegebenen Daten offenbar widerspricht, da es hier heißt, daß er in seinem 62. J. gestorben sei. Um diese sich widersprechenden Data auszugleichen, glauben wir, welches auch der Wahrscheinlichkeit am nächsten liegt, folgendes anzunehmen: Es wanderte unser Efr. aus Wilna erst während der 2. Verfolgung (1655) aus, während welcher Zeit er wenigstens 39 J. alt war, 4 od. 5 J. verbrachte er in Trebitsch und Brody, 6 J. in Meseritsch u. 12 J. in Ofen, wenn wir also diese gegebenen Zeitabschnitte sumiren, so ergibt sich uns die Zahl seiner Lebensjahre. Und daß im J. 1655 eine große Auswanderung stattfand, ersen wir aus Mose Ribkes Einleit. a. a. D.

²) Unser Efr. starb also in Ofen, aber nicht wie Herr R. Dr. Friedländer im „Abendland Nr. 3 irrtümlich angibt, daß dieser als Rabbiner zu Jerusalem in Zefat im J. 1646 in das bessere Jenseits gegangen sei. Er starb wie wirs darthaten erst anno 1678 als Rabbiner in Ofen.

³) So hieß Jakob Aschenasi's Ehefrau, aber nicht Esther wie Hr Zipser in seinem oben angeführten Aufsatze irrtümlich angibt. מגלת ספר.

Auch verlor dieselbe ihr Leben nicht, wie Herr Zipser meint, bei der Wiedereroberung Ofens; sondern die fromme Nachama starb den natürlichen Tod u. zwar in Jerusalem, nachdem sie mit ihrem Manne dahin ausgewandert war, von welcher uns deren Enkel Emden folg. Bericht erstattet: וא"א וקני מהר"ר יעקב ז"ל עם אשתו אמי וקני נסעו לארץ הקדושה דרך ארץ פולין וכו' להתישב בירושלים תוב"ב ונפטרה אשת נעוריו ז"ל א"ו והוא כבר זקן יותר משבעים שנה. Und was mit dem traurigen Schicksale der vermeinten Ehegenossin Jakobs anlangt, traf dieses J. Aschenasi's erste Gattin, welche während der Belagerung Ofens von einer Kanonenkugel getödtet wurde.

Wir
streng an
haltend,
schwerende
weg zu be
Citat (2")
sonderer
ליי ברכה
sephardisch
ש"י עליהם
בני החומות
Daß
Rabb. sein
den Gutach
des Josef
gerei, weg
klagt, zu f
Nebst
nen bieder
Leben. Un
halten, sta
Nebungen,
gerie, daß
dern nicht
Gesicht wi
tig der g
haft from

Heb

Rein
tung und
Sieht man
Sterbetag
bischforme
Formel n
nur desha
oder seiner
wesenden
durch der
gereicht de
filben des
sten Ehre
kann jeglic
hingefchied
sich bestre
Menschen
das Herfa
alcodey ig
Jeder Wo
elit ausüb
schim. Ma
chen der
ימן נחשב
הו דקדיש
זשאול אלא
וקהל יעו

Aus
einleuchtend
Den 376
daß einer
gönnt ist
Gelegenhei
denen Eite
nen für di

Wir ersehen aus seinem Werke daß er, obwohl sich streng an den Aussprüchen des Talmuds und der Kasuisten haltend, suchte er dennoch wo möglich das Herbe und Erschwerende davon durch einen milden, vermittelnden Ausweg zu beseitigen. Mit Recht hebt Hr. Rabb. Zipser jenes Citat (ש"א סי' ק"ב) hervor, welches zeugt, daß Efr. kein besonderer Freund von dem damals so beliebten Ausspruche ברכה וכל המהמר תבוא עליי gewesen; indem er sich gegen die sephardischen Rabbinen folgendes äußert: וישם האשכנזים לצדיקים להשיל עליהם לעצמם ומחמירים לאחרים ועושים האשכנזים לצדיקים להשיל עליהם כל החומות.

Daß er auch von jenem Zelotismus, der die meisten Rabb. seiner Zeit beherrschte, befreit war, zeugen seine beiden Gutachten (ש"א סי' ס"ד וס"ה), die er in Angelegenheit des Josef Almosnina Rabb. zu Belgrad, den man der Kezerei, wegen der falschen Deutung einer Bibelstelle angeklagt, zu seiner Vertheidigung herausgab.

Nebst seiner eminenten Gelehrsamkeit und seinem reinen biedern Charakter verband er auch ein asketisches heiliges Leben. Um sich aller möglichen sinnlichen Genüssen zu enthalten, stählte er seinen Körper durch verschiedene asketische Uebungen, vorzüglich durch Fasten, welches er so weit steigerte, daß er manchmal von einem Sabbathe bis zum andern nichts zu sich nahm, und bei allem dem glänzte sein Gesicht wie der Vollmond (מנרה ספר). R. Efr. bleibt unstreitig der große Mann seiner Zeiten, das Ideal eines wahrhaft frommen Lebens!

(Fortsetzung folgt.)

Ueber die Wichtigkeit der „Jahrzeit“

Keinem rabbinischen Gebote wurde von jeher mehr Achtung und Aufmerksamkeit gezollt als dem der „Jahrzeit“. Sieht man ja zuweilen in großen Städten selbst Apostate am Sterbetage ihrer Eltern in die Synagoge gehen, um die Radischformel sagen zu können, obschon diese in Rede stehende Formel nichts weniger als ein Gebot ist. Das Radisch wird nur deshalb von dem Sohne am Sterbetage seines Vaters oder seiner Mutter in der Synagoge gesagt, damit die anwesenden Andächtigen das *אמן* nachsagen können, wodurch der Sohn *השם ברכים* ist, und dieser *השם קדוש* gereicht dem im Grabe ruhenden Vater oder der in den Gefilden des ewigen Friedens schlummernden Mutter zur höchsten Ehre und fördert ihr Seelenheil. Dieser Ansicht zufolge kann jeglicher Sohn nur dann für das Seelenheil seiner dahingeschiedenen Eltern und Nächsten ersprießlich wirken, so er sich bestrebt als Mensch und Israelit stets einen Gott- und Menschen gefälligen Lebenswandel zu führen; denn was frommt das Hersagen der Radischformel, wenn man sonst den Ritualcode ignorirt, dem Schulchan Aruch ins Gesicht schlägt. Jeder Wohlthätigkeitsakt, den der Sohn als frommer Israelit ausübt, ist mehr werth und fruchtbarer als alle Radischim. Als Beleg dafür darfolgender Passus, der in sprechender Weise dieses darthut, dienen.

כ' ב"נ יצא לבנו להחיות באיזה מצוה ואם מקיים נחשב יותר מן הקדיש וא"כ אפ"י ש' לו בת יש' לו תקנה זו דקדיש זה אינה תפלה שיתפלל הבן על האב לפני ה' שיעלהו משאול אלא זכות ומצוה הוא למת כשבנו מקדש השם ברכים והקהל יענו אחרייו *אמן* יש' ר' וא"כ ה"ה שאר מצות וכו'.

Aus dieser Ansicht des gelehrten Verfassers des „נ"י“, die einleuchtender als die des נק"ד im Schulchan Aruch Fore Dea 376 und anderer Kasuisten ist, erhellt also zur Genüge, daß einer Tochter, obschon es ihr nicht ermöglicht und gegönnt ist Radisch sagen zu können, ebenso wie einem Sohne Gelegenheit geboten ist für das Seelenheil ihrer dahingeschiedenen Eltern etwas thun zu können. — Nur die Kinder können für die Unsterblichkeit ihrer Eltern viel beitragen, und

zwar dann wenn sie im Sinne ihrer frommen in Gott ruhenden Eltern wohlthätig im Kreise der Menschheit wirken und einen frommen Lebenswandel führen. Ein ewiges unwüßliches Denkmal errichten sie ihnen dadurch. — Nach dem Ausspruche eines Weisen leben ja die Eltern stets fort in ihren Kindern. Der diesbezügliche nicht uninteressante Passus des *נ"י* möge gelegentlich hier reproduzirt werden:

Einst machte ein reicher Mann in Begleitung seines Bedienten eine weite Reise übers Meer. Derselbe nahm seinen Reichtum mit seinen sämtlichen Schätzen mit, und ließ zu Hause bloß seine schwangere Frau zurück. Während dieselbe kurze Zeit nach ihres Mannes Abreise von einem Knabenlein entbunden wurde, der unglückliche Vater von seiner irdischen Laufbahn in einer wildfremden Gegend, abgerufen. Verlassen von seinen Nächsten und Verwandten wurde er in einer Stadt beerdigt, wobei sein Diener diese Gelegenheit benutzte sich für dessen Sohn auszugeben, um sich dessen Vermögens bemächtigen zu können, was ihm auch gelang. Er machte sich hier ansäßig, führte ein großes Geschäft, stand im Ansehen und heiratete ein Mädchen aus der reichsten, vornehmsten und angesehensten Familie dieser Stadt. Als jedoch nach vielen Jahren der Sohn des Verbliebenen, jener Posthumus, von der Geschichte seines Vaters Kunde erhielt, entschloß er sich nach jener Stadt, wo die Gebeine seines Vaters ruheten, zu reisen, dort angelangt besuchte er zuvörderst, den wegen seiner eminenten Gelehrsamkeit im hohen Ansehen gestandenen R. Saadja, dem er sein Anliegen vortrug. Dieser rieth ihm sich an den König zu wenden. Der Monarch aber übergab diesen Prozeß dem R. S., welcher ein Wein von dem Verstorbenen holen und dann von dem angeblichen Sohne, dem ehemaligen Diener, sowohl als von dem wirklichen Sohne Blut mittelst Aderlasses nehmen ließ. Zuerst gab er das Wein in das Blut des angeblichen Sohnes, es zog aber nicht einen Tropfen an sich, während das Wein das Blut von dem wirklichen Sohne ja an sich zog. Hieraus schloß R. S. das letztere der wirkliche Sohn sei, der Vater stets fortlebe in seinem Kinde, und jener Diener mußte das sich auf unrechte Weise angeeignete Vermögen dem wirklichen Sohne zurückgeben. Es mögen daher die Kinder sich stets bemühen ihren frommen Eltern in jeder Beziehung nachzuahmen. Die Eltern mögen aber auch ihren Kindern mit dem besten Beispiele vorangehen.

Jägerndorf, 18. Dezember 1866.

Dr. M. H. Friedländer
Rabbiner in Jägerndorf.

Jägerndorf.

Geehrter Herr!

Ihrem letzten Schreiben zufolge fühle ich mich veranlaßt Ihnen sofort, trotz mannigfacher Arbeiten, die im Momente meine Zeit sehr in Anspruch nehmen, über die an mich gerichtete Frage, ob nämlich Ihr Herr Rabbinatsverweser, der angeordnet hatte, daß an jedem Sabbath während des Mincha-Gottesdienstes Studenten, die keine *כהנים* sind trotz der anwesenden *כהנים* zur Thora *במקום כהן* gerufen werden sollen, im Sinne des Schulchan Aruch gehandelt habe, Aufschluß zu geben.

Der Ursprung der Reihenfolge der zur Thora gerufenen Individuen ist schon im Talmud zu finden. Es heißt nämlich in der Mischna Gitin Fol. 59 *מפני דרכי שלום כהן קורא ראשון ואחריו לוי ואחריו ישראל מפני דרכי שלום וכו'.*

Aus dieser Mischna erhellt also zur Genüge, daß in Anwesenheit eines *כהן* kein *ישראל* *במקום כהן* zur Thora gerufen werden darf. Wenn aber Ihr Herr Rabb. in dieser Beziehung zwischen *מנהג* und *מוסק* einen Unterschied machen zu können glaubt, wie Sie eben in Ihrem geschätzten Schreiben es mir mittheilen, so muß ich ihn eines gewaltigen Irrthums zeihen, indem ja Maimonides in *ע"ט* הלכות תפלה

Betreff der Anstellung von jüdischen Richtern an ihren Grund-
sätzen festhalten müsse, weil ein jüdischer Richter keinen Eid
abnehmen könne. Die Vertreter des Handelsministeriums
und des Ministeriums des Innern bemerkten, in ihren Res-
ports sei noch keine Meldung eines Juden zum Eintritt in
den Staatsdienst vorgekommen.

Florenz. Unser Glaubensgenosse, der berühmte Diplo-
mat, Herr Arton, wurde mit der Leitung der Gesandtschaft
am franz. Hofe betraut.

Paris. Von Munk's Ausgabe des theologisch-philosophi-
schen Werkes „More Nebuchim“ von Maimonides im ara-
bischen Original mit französischer Uebersetzung ist kürzlich
der III. Band erschienen.

* Der neue Großrabbin von Frankreich, Herr Isidor
beabsichtigt einen Verein unter dem Namen *Union des Juifs*
zu gründen, der den Zweck hat, religiös-gefinnten Jüng-
lingen, die sich dem Gewerbe widmen zu solchen Anstellun-
gen zu verhelfen, bei denen sie in der Feier des Sabbath
nicht gehindert sind.

Rußland. Aus Rußland wird eine Art Mortarage-
schichte berichtet. In Soboll verliebte sich ein Unteroffizier
in ein 16 jähriges jüdisches Mädchen und wußte sie dahin
zu bringen, daß sie aus dem väterlichen Hause, nach Ent-
wendung großer Werthschaften entflohe, und ihm folgte. In
der Taufe des Mädchens sah das Liebespaar das Mittel,
der Verfolgung der Justiz zu entgehen. Die Vorsteher der
Gemeinde wendeten sich in dieser Angelegenheit an den Gou-
verneur, Herrn Gervais, doch ohne Erfolg. Es sind jedoch
Schritte geschehen, um von St. Petersburg aus eine gün-
stige Entscheidung zu erlangen.

Constantinopel. Im November verstarb hier der wegen
seiner Wohlthätigkeit und seinem humanen Wirken allgemein
geachtete Moses de Castro. Seinem Sarge folgten die
höchsten Staatsbeamten, sämtliche Consulen der europäi-
schen Mächte und eine Anzahl kaiserlicher Truppen bis auf
den Friedhof. Vor dem Sarge gingen die sämtlichen jü-
dischen Schulen und die Rabbinen und Lehrer der Stadt
und recitirten Psalmen.

Jerusalem. Unsere Stadt zählt dormalen 20400 Ein-
wohner darunter 7738 Juden.

Fenilleton.

Die Tante.

Eine Erzählung von Siegfried Hölzer.

(Fortsetzung.)

3. Winterblüthen.

Ueberall in Weilenheim wurde von der Liebe des alten
Doktors gesprochen, nur im Hause Frohmanns nicht. Der
Rabbiner und seine Gattin bemerkten es wohl, daß Schaje
Doktor der Tante mehr als ein gewöhnliches Interesse zu-
wendete, doch schenkten sie der Sache wenig Beachtung. Das
geplagte Ehepaar hatte genug mit sich und der Gemeinde zu
thun, um sich mit derartigen Gefühlsangelegenheiten die dem
Müßiggange den ergiebigsten Stoff für die Unterhaltung bie-
then, zu beschäftigen. Die Tante selbst schien es kaum zu
ahnen, daß in dem Herzen des alten Mannes Spätblüthen
aufgegangen seien, die von ihr Licht und Wärme erwarteten.
An einem Nachmittage des Winters, der auf die Ankunft
der Tante in Frohmanns Haus folgte, herrschte in der Woh-
nung des Rabbiners ein recht gemüthliches Stilleben. Es
war gerade ein Neumondstag, und die Schulkinder hatten
dafür, daß sie Vormittags, nach einer alten jetzt kaum mehr
gekannten Sitte, ihrem Lehrer kleine Geldgeschenke brachten,
den Nachmittag frei. Ein solcher Ferihtag both der Häus-

lichkeit Frohmanns einige Stunden der Erholung, und war
für sie erfreulicher als für die muntere Schuljugend, der das
starke Schneegestöber, welches die Gasse unwegsam machte,
ein unüberwindliches Hinderniß both, sich in einer freieren
Atmosphäre als die Stube des Lehrers zu versammeln. —
Frohmann hatte Zeit seiner Geliebten, wie die Rebezin den
Talmud nannte, einen Besuch abzustatten, und der große
Foliant, der vor ihm aufgeschlagen lag, zeigte, daß die Kälte,
die draußen herrschte, seine innere Gluth nicht abgekühlt
hatte. Die Rebezin arbeitete ämsig mit der Nadel, um ei-
nige Wunden der Wäsche zu heilen. Die Tante war mit
den Kindern beschäftigt, die selbst bei ihren Spielen ihre
treue Freundin häufig in Anspruch nahmen. Da klopfte es
an der Thüre. Das Anklopfen beim Eintritte in eine
fremde Wohnung war damals noch nicht so allgemein und
kündigte immer einen unerwarteten Besuch an, es ist daher
nicht zu verwundern, daß die Insassen des Hauses mit einer
von Unbehagen nicht ganz freien Ueberraschung ihre Blicke
der Thüre zuwendeten. Doch der Ankömmling brauchte
nicht so viel Zeit, um sich uns vorzustellen. Es war ein
großer stämmiger Mann, dem der lange graue Schnurbart
und der weite Soldatenmantel, der um seine breiten Schul-
tern hing, ein martialisches Aussehen gab. Die Tante er-
blaßte, ohne irgend einen Anlaß zur Angst zu haben. Ihr
düsteres Lebensgeschick hatte ihre von Natur zarten Nerven
bis zu einer krankhaften Empfindlichkeit gesteigert, und jede
Ueberraschung spiegelte sich auf ihrem Antlitz ab. Dem
Frohmann'schen Ehepaare war der Eintretende kein Unbe-
kannter, obgleich sein Kommen nicht mit besonders freudigen
Gefühlen begrüßt wurde. Es war der Amtsdragoner, so
nannte man den Gerichtsbothen des zwei Stunden von Wei-
lenheim entfernten Amtes wegen seiner ehemaligen militäri-
schen Laufbahn. Wenn der Amtsdragoner kam, so bedeutete
das eine Vorladung vom Herrn Direktor, der als Chef des
damaligen Patrimonialgerichtes, Justiz, Administration, Po-
lizei und alle Branchen „des öffentlichen Lebens unter seiner
Leitung hatte. Frohmann ging dem Ankommenden höflich
entgegen, both ihm einen Sitz, und wartete ruhig der Dinge,
die da kommen sollten. Der Amtsdragoner schien keine
Eile zu haben, sich seines Auftrages zu entledigen, er schüt-
telte seinen stark beschneiten Mantel, stampfte mit seinen
reiche Spuren des Winters tragenden Stiefeln, trocknete sich
den langen Schnurbart, endlich setzte er sich nieder mit den
Worten: „Verdammtes Wetter das, heute.“ Die Rebezin,
die bereits den Geschmack des Amtsdragoners kannte, hatte
indessen ein Glas scharfen Brandweines und einen Teller
mit Brod auf den Tisch gesetzt, welchen Gegenständen der
Bewirthete, ohne eine direkte Einladung abzuwarten, alle
mögliche Ehre erwies. Nachdem er das Glas so ziemlich
zum größten Theil geleert, und auch den Teller von seinem
Inhalte nahezu befreit hatte, während welcher Thätigkeit er
auch zu mehreren Malen seinen Unmuth über die rauhe Jah-
reszeit mit den bereits angeführten klassischen Worten Luft
machte, sprach er endlich gegen Frohmann gewendet mit ern-
ster Amtsmiene: Eine Empfehlung vom Herrn Direktor.
Sie sollen Morgen Vormittags auf die Kanzlei kom-
men. Jetzt muß ich noch zum Jesaias Goldstein gehen,
der hat auch zu kommen. „Verdammtes Wetter heute das.“
Mit diesen Worten entfernte er sich. Die Leser erinnern
sich, daß Jesaias Goldstein der offizielle Name Schaje Dok-
tors war.

Die Rebezin erschöpfte sich in Vermuthungen über den
Grund dieser Vorladung, und es war diesmal mehr als
Neugierde, daß sie den andern Tag und mit ihm die Rück-
kehr ihres Mannes kaum erwarten konnte. Indessen kam
Schaje Doktor, bei dem der Amtsdragoner ebenfalls seinen
kurzen Monolog über das Wetter mehrere Male wiederholte,
und da er in diesem Punkte nicht ganz Unrecht hatte, und
das Wetter in der That nichts weniger als freundlich war,
so vereinbarte man sich dahin, daß der Rabbiner und der
Doktor morgen zusammen ins Amt fahren sollten.

Am andern Tage erschienen die Vorgeladenen beim

Amt. Der Herr Direktor, der sonst nicht gerade wegen seiner Punctseligkeit berühmt war, empfing sie sehr freundlich, und indem er einige Papiere zur Hand nahm sprach er: Herr Rabbiner! kennen Sie diesen Mann unter dem Namen „Jesaias Goldstein?— Der Angeredete bejahte es— Nun, lieber Goldstein fuhr der Direktor fort: Er kann sich heute einen guten Tag machen, er hat eine reiche Erbschaft zu erwarten— Es ist eine Schrift aus Berlin gekommen, daß sein Sohn Samuel Goldstein daselbst mit Hinterlassung eines bedeutenden Vermögens verstorben sei— In Schaze Doktor regten sich die väterlichen Gefühle, er hatte seinen Sohn längst zu den Todten gezählt, er hatte ihn gewissermaßen schon verschmerzt, und nun hörte er, daß er erst jetzt verstorben sei, daß er in den vielen Jahren der Vereinsamung keine Ahnung davon hatte, daß in weiter Ferne ein Herz schlage, das ihm einst so theuer war— Dieser Gedanke bemächtigte sich seiner Seele, und erschütterte sein ganzes Wesen— Er war einer Ohnmacht nahe— Der Direktor merkte es, und ließ ihm einen Stuhl bieten— Wirklich hatte sich nach einigen Minuten der alte Mann wieder erholt— Was weiter? fragte er ernst den Amtschef— Das ist keine Sache, entgegnete dieser, übrigens kann er sich darüber mit dem Attuar, der heute zufällig auf Commission abwesend ist, ins Einvernehmen setzen— Nach diesen Worten neigte er mit dem Kopfe, die beiden Vorgeladenen waren entlassen—
(Fortsetzung folgt.)

Bekanntmachung.

Der bekannte Wohlthäter Herr W. P. Heimann f. A. in Kopenhagen hat in seinem Testamente eine Stiftung zu orthodoxen Zwecken errichtet, und lautet die Bestimmung darüber wie folgt: 25000 sage fünf und zwanzig tausend Thaler dänischer Reichsmünze sollen zu heiligen Zwecken im Auslande, am liebsten in kleinen Gemeinden, wo es nicht viele wohlhabende Mitglieder gibt, angewendet werden, und zwar zur Errichtung neuer oder Restauration älterer Synagogen, in welchen in hebräischer Sprache gebetet wird, zu Mikwaus, zur Errichtung oder Unterstützung von Schulen, in welchen neben den gewöhnlichen Schulwissenschaften, besonderer Werth auf den Unterricht im Hebräischen gelegt wird. Alles zum Besten der Conservirung des mosaischen Glaubens, nach den alten kirchlichen Anordnungen, ohne Abschaffung älterer, oder Einführung neuer Gebete oder Veränderungen in der ursprünglichen Sprache. Es sollen daher sofort nach seinem Ableben die Herren Oberrabbiner J. A. Ettlinger in Altona, S. B. Bamberger in Würzburg und Dr. J. Hildesheimer in Eisenstadt in Ungarn hiervon benachrichtigt werden.

Die 3 Herren wollen sich dieserhalb in Verbindung mit einander setzen, und sich durch Bekanntmachung in allen circulirenden jüdischen Zeitschriften in Frankreich, Deutschland, Oesterreich, Rußland und Polen alle möglichen Aufklärungen verschaffen, wo dieser Belauf in verschiedenen kleinen Summen, doch keine unter 200 Thlr. preuß. Cour. und keine über 1000 Thlr. preuß. Cour. zweckmäßigst zu meinem Seelenheil verwendet werden können.

Das Geld darf nur für Gemeinden und nicht für einzelne Personen angewendet werden.

Falls ein Gesuch angehend eine sehr wichtige und dringende Wohlthat, wozu mehr als 1000 Thlr. erforderlich ist, vorkommen sollte, sollen diese 3 Herren nachdem sie auf's Genaueste den Sachverhalt untersucht und zweckmäßig befunden haben, bevollmächtigt sein mehr dazu zu bestimmen als die obgenannten 1000 Thlr. doch keinesfalls mehr als 3000

Thlr. und unter keiner Bedingung, ohne daß alle Herren darüber vollständig einig sind. Sollte keine augenblicklich zweckmäßige Anwendung dieser Summe vorhanden sein, so soll der Betrag, der nicht benutzt wird, so lange aufgehoben und fruchtbar gemacht werden, bis dieser nach meinen hier vorgeschriebenen Bestimmungen bestmöglichst successive oder auf einmal angewendet werden kann.

Wir fordern demgemäß diejenigen Gemeinden, welche Ansprüche auf obiges Legat zu machen gedenken, hiermit auf binnen 4 Monaten

von unten stehenden Datum an gerechnet ihre desfallsigen Gesuche an einen der Unterzeichneten portofrei einzusenden.

In den Gesuchen müssen die speziellen Verhältnisse der betreffenden Gemeinden nach Maßstabe der obigen Bestimmungen des Testators genauestens enthalten, und deren Inhalt von den zuständigen Herren Rabbinen bestätigt sein, wobei wir uns jedoch vorbehalten, im Falle die Rabbinatszeugnisse nicht ausreichend sein sollten, auch noch andere Zeugnisse zu fordern.

Altona, Würzburg und Eisenstadt am 20. Taweth 5627

Jakob Ettlinger Oberrabbiner in Altona.

Seligman Bär Bamberger Distriktsrabbiner in Würzburg.

Dr. Israel Hildesheimer Oberrabbiner in Eisenstadt.

Ornamentenstickereien für die Synagoge.

Die Unterzeichnete, deren Firma sich seit 40 Jahren wegen ihrer soliden und schönen Arbeiten des besten Rufes erfreut, empfiehlt sich dem geehrten jüdischen Publikum, insbesondere den löbl. Synagogenvorständen zur Anfertigung aller Arten von Ornamentenstickereien für die Synagoge, als: מנחה, מפות, פרוכת, כפרות, und Thorahmäntel, und verspricht die schnellste und solide Ausführung zur vollen Zufriedenheit der Besteller. Möglichst billige Preise bei sorgfältiger schöner Arbeit werden das der Unterzeichneten geschenkte Zutrauen auf jede Weise rechtfertigen. Torahmäntel und Torahdecken מנחה sind zu jeder Zeit vorrätig.

Salomon Plohn's Wittwe

Prag, kleine Karls-gasse Nr. 145. 1. Stock.

im Hegelein'schen Hause.

Im Verlage von D. Ehrmann in Prag, Geisgasse Nr. 908 so eben erschienen und durch alle Buchhandlungen des Inn- und Auslandes zu beziehen:

מות ישרים

Shrentod der Braven

Rede, gehalten zur Seelengedächtnißfeier für die im jüngsten Kriege gefallenen Soldaten israelitischer Religion am 11 November 1866 in der Synagoge zu Horic

von

Dr. Adolf Chrentheil

Rabbiner.

Preis 25 fr. ö. W.

Diese dem wegen seiner Erlebnisse in der letzten Zeit berühmten Herrn Bürgermeister zu Trautenu gewidmete Predigt verdient nach Form und Inhalt allgemeine Verbreitung.